

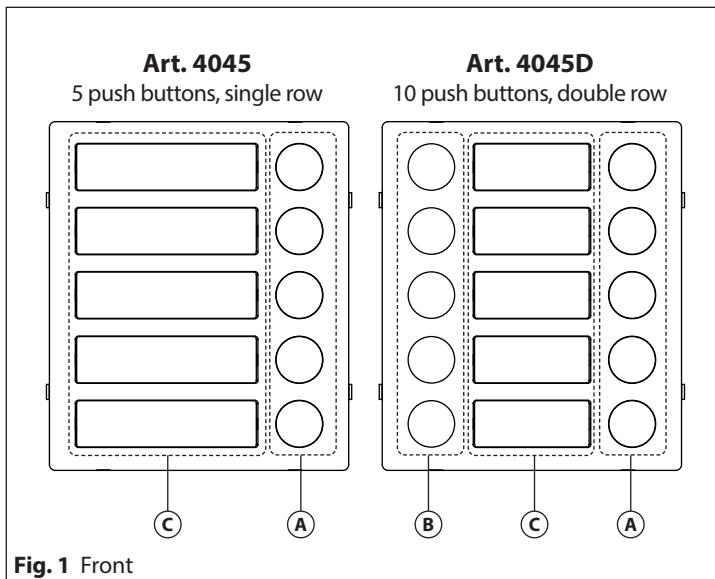
Art. 4042 .. 4045 Single row button expansion modules**Art. 4042D .. 4045D** Double row button expansion modules

Fig. 1 Front

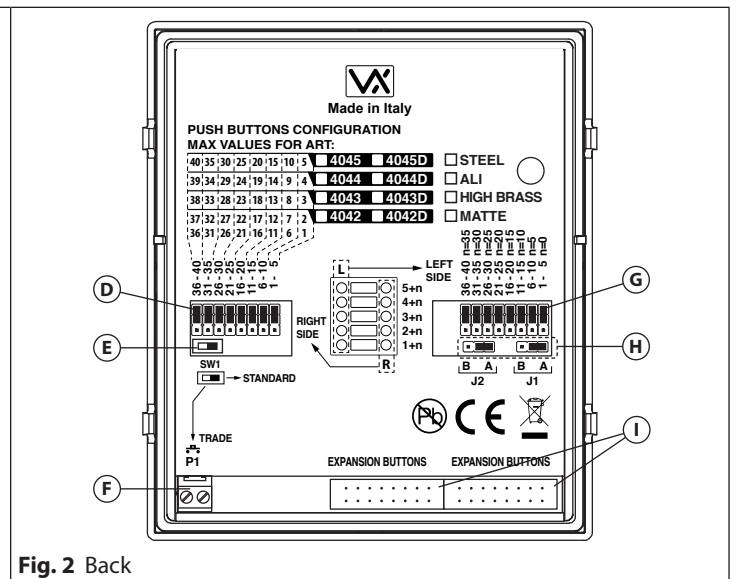


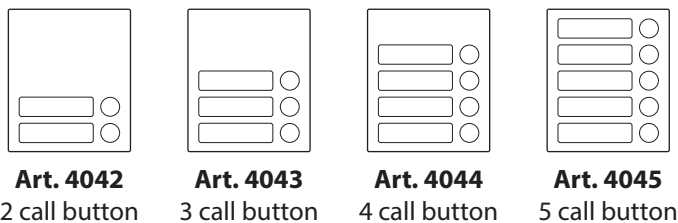
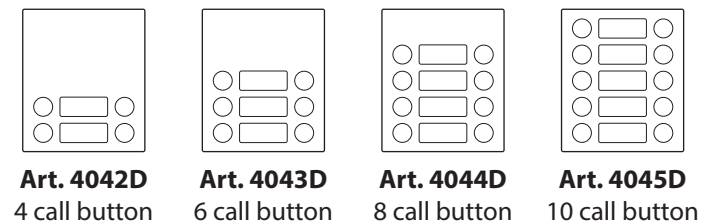
Fig. 2 Back

DESCRIPTION

Push button modules allow the expansion of the number of call buttons. Available in versions single row with 2, 3, 4 or 5 call push buttons and in double row with 4, 6, 8 or 10 call push buttons. Specific for use in combination with VIDEX IPURE, VX2200, VX2300 camera modules/speaker units and GSM speaker units with IDC connector.

LEGEND

- (A) Right side push button
- (B) Left side push button (only for double row versions)
- (C) Name plate holders
- (D) Right side push button configuration jumpers
- (E) SW1 switch
- (F) Trade button connection
- (G) Left side push button configuration jumpers
- (H) J2 and J1 jumpers to configure illumination LEDs
- (I) IDC male connectors

AVAILABLE VERSIONS**Single row****Double row****PUSH BUTTON CONFIGURATION**

The button addressing depends on the jumper position. The table below shows the numbers assigned to the buttons according to the jumper position.

Single row

n=0 R : : : : : 5 4 3 2 1	n=5 R : : : : : 10 9 8 7 6	n=10 R : : : : : 15 14 13 12 11	n=15 R : : : : : 20 19 18 17 16
n=20 R : : : : : 25 24 23 22 21	n=25 R : : : : : 30 29 28 27 26	n=30 R : : : : : 35 34 33 32 31	n=35 R : : : : : 40 39 38 37 36

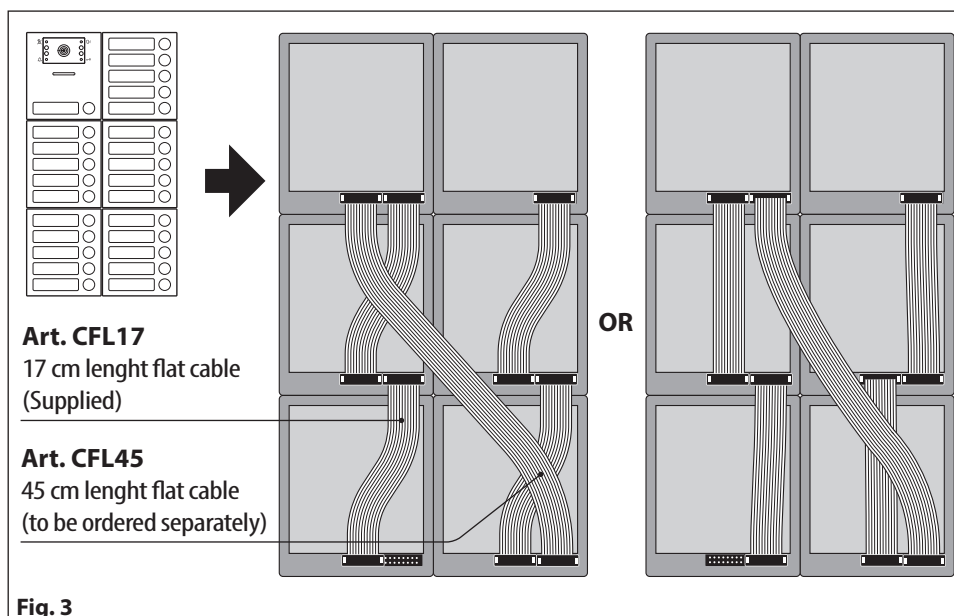
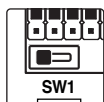
Double row

n=0 R : : : : : 10 5 9 4 8 3 7 2 6 1	n=10 R : : : : : 20 15 19 14 18 13 17 12 16 11	n=20 R : : : : : 30 25 29 24 28 23 27 22 26 21	n=30 R : : : : : 40 35 39 34 38 33 37 32 36 31
L : : : : : n=5	L : : : : : n=15	L : : : : : n=25	L : : : : : n=35

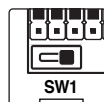
Note: when you use a double row module, take care to place jumpers in different position so to have different addresses for left side and right side button.

Art. 4042 .. 4045 Single row button expansion modules**Art. 4042D .. 4045D** Double row button expansion modules**POWER SUPPLY**

To give power supply to the module connect one of the inbuilt IDC male connector ① to the IDC male connector of the camera unit module through the flat cable provided. A further buttons expansion module can be connected to the free IDC male connector of the previous expansion module (**Fig. 3**).

**SW1 SETTINGS****Left position = TRADE**

Trade button connection related to push button no.1 (only if **SW1** is switched on Trade side).

**Right position = STANDARD**

Standard matrix call buttons (default).

J2 AND J1 BACKLIT LEDS SETTINGS**DEFAULT SETTING**

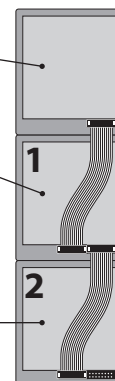
J2	J1
B A	B A

USING WITH ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X AND ONE SINGLE EXPANSION BUTTON MODULE

J2	J1
B A	B A

USING WITH ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X AND A COUPLE EXPANSION BUTTON MODULES**Art. 4384, 4384X, 4304, 4304X**

Expansion button module 1	
J2	J1
B A	B A
Expansion button module 2	
J2	J1
B A	B A



NOTE: to connect more than 2 expansion button modules, please refer also to the installation diagrams (**page 11**).

Art. 4042 .. 4045 Single row button expansion modules

Art. 4042D .. 4045D Double row button expansion modules

HOW TO REMOVE/INSERT THE CARD NAME HOLDER

- To avoid damage to the module front plate, mask the side that will be in contact with the screwdriver blade;
- Insert the screwdriver (flat side) into the card-holder hole as shown in **Fig. 4**;
- Move the screwdriver to the left as shown in **Fig. 5** to extract the card name holder;
- Edit the card name then replace it inside the holder and refit: insert the holder inside its housing from the left or right side then push the other side until it clips into place.

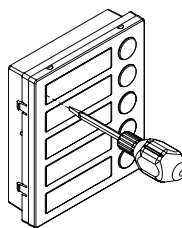


Fig. 4

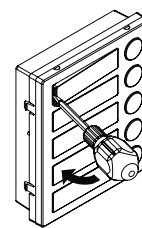


Fig. 5

ADHESIVE GASKET PLACEMENT

Apply the (Y) seal as shown in **Fig. 6**.

ANTI-TAMPERING LOCKS FIXING

Fit the anti-tampering locks (W) as shown in **Fig. 7**.

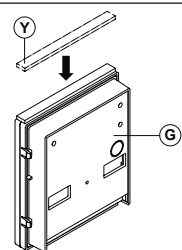


Fig. 6

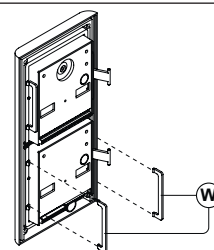


Fig. 7

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Power consumption: 40 mA max

Working voltage: 12Vdc supplied by the flat

Working temperature: -20 +60 °C

CLEANING OF THE PLATE

Use a clean and soft cloth. Use moderate warm water or non-aggressive cleansers.

Do not use:

- abrasive liquids
- chlorine-based liquids
- metal cleaning products
- antioxidant products

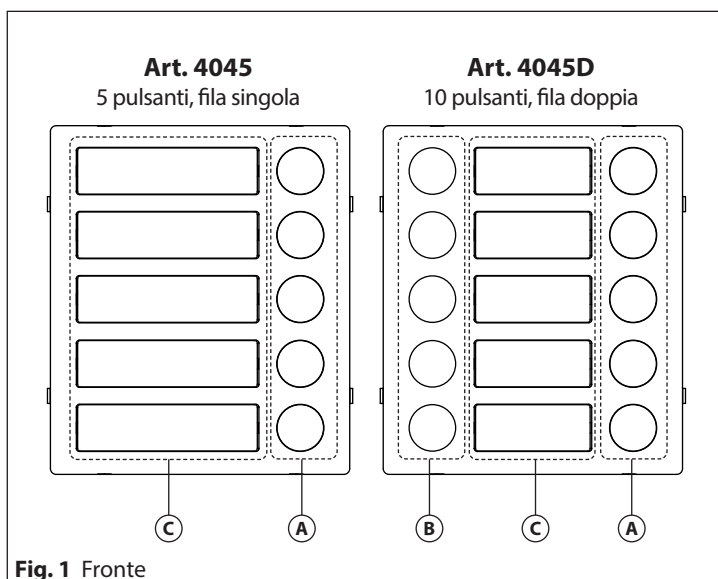
Art. 4042 .. 4045 Moduli espansione pulsantiera fila singola**Art. 4042D .. 4045D** Moduli espansione pulsantiera fila doppia

Fig. 1 Fronte

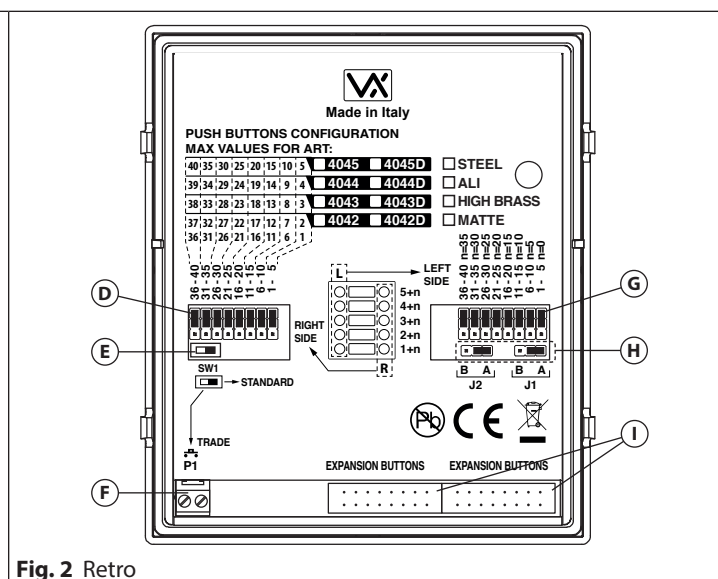


Fig. 2 Retro

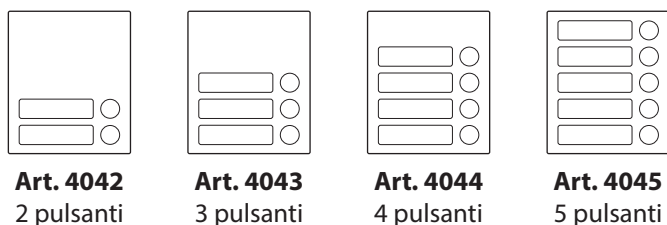
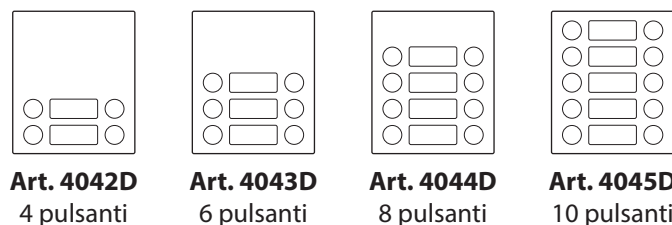
DESCRIZIONE

Moduli espansione pulsantiera per estendere il numero dei pulsanti di chiamata.

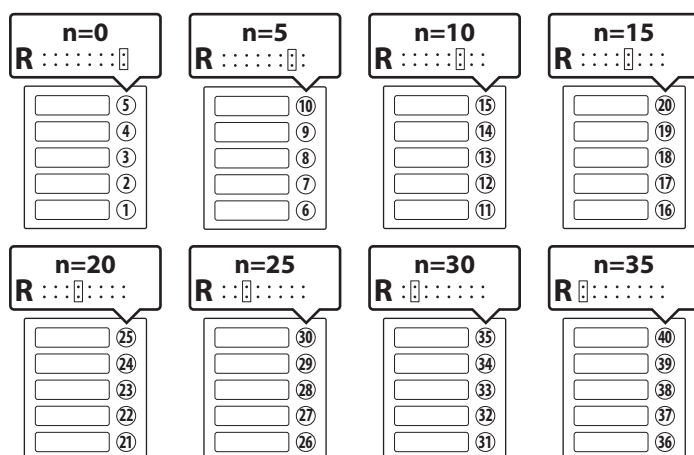
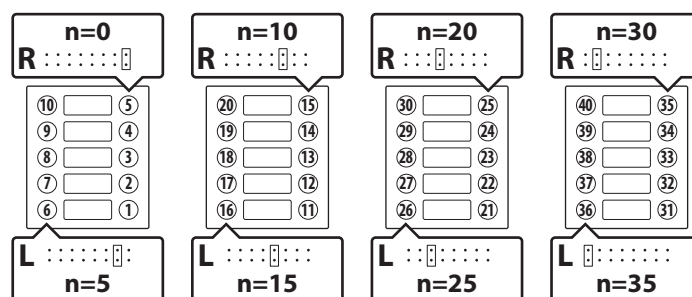
Disponibili in versione a fila singola con 2, 3, 4 o 5 pulsanti di chiamata e in versione doppia con 4, 6, 8 o 10 pulsanti di chiamata. Specifici per l'utilizzo in combinazione con portieri elettrici IPURE, VX2200, VX2300 e GSM dotati di connettore IDC.

LEGENDA

- (A) Pulsanti di chiamata lato destro
- (B) Pulsanti di chiamata lato sinistro (solo per versioni fila doppia)
- (C) Porta-cartellino
- (D) Jumper di configurazione pulsanti di chiamata lato destro
- (E) Switch SW1
- (F) Connessione pulsante Trade
- (G) Jumper di configurazione pulsanti di chiamata lato sinistro
- (H) Jumper J2 e J1 di configurazione LED di illuminazione
- (I) Connettori IDC maschi

VERSIONI DISPONIBILI**Fila singola****Fila doppia****CONFIGURAZIONE PULSANTI DI CHIAMATA**

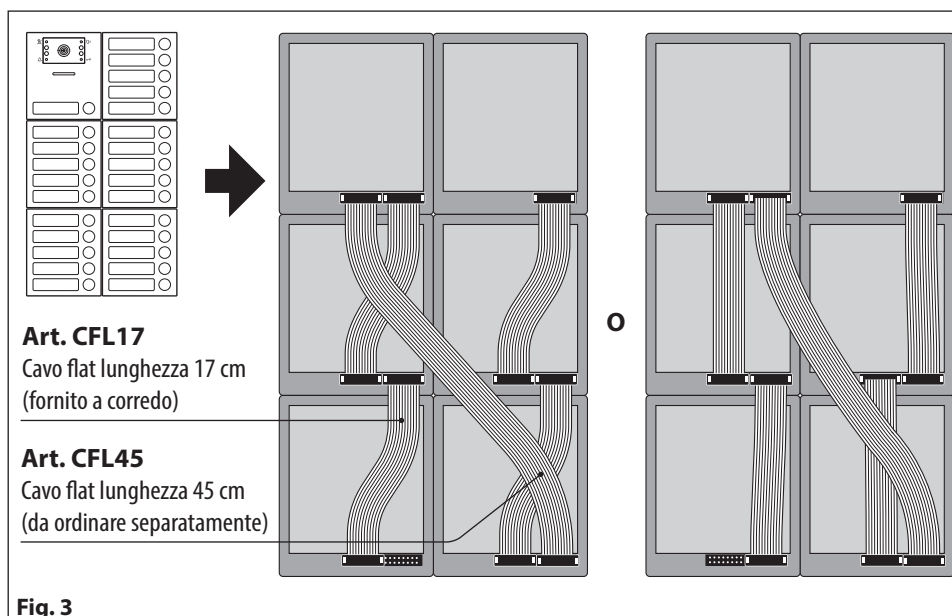
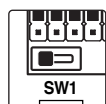
L'indirizzamento dei pulsanti dipende dalla posizione dei jumper. La tabella sottostante mostra il numero assegnato ai pulsanti di chiamata in base alla posizione del jumper.

Fila singola**Fila doppia**

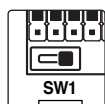
Nota: quando si utilizza un modulo a fila doppia, fare attenzione a posizionare i jumper in posizione diversa per avere indirizzi diversi per i pulsanti del lato destro e del lato sinistro.

Art. 4042 .. 4045 Moduli espansione pulsantiera fila singola**Art. 4042D .. 4045D** Moduli espansione pulsantiera fila doppia**ALIMENTAZIONE**

Per dare alimentazione al modulo collegare uno dei connettori maschio IDC ① al connettore maschio IDC del modulo portiere elettrico attraverso il cavo flat fornito a corredo. Ulteriori moduli di espansione possono essere collegati tramite il connettore maschio IDC libero del precedente modulo d'espansione (**Fig. 3**).

**IMPOSTAZIONI SW1****Posizione sinistra = TRADE**

Connessione al pulsante Trade relativa al pulsante di chiamata n. 1 (solo se **SW1** è in posizione Trade).

**Posizione destra = STANDARD**

Matrice pulsanti di chiamata standard (default).

IMPOSTAZIONI JUMPER J2 E J1 PER LED DI RETROILLUMINAZIONE**IMPOSTAZIONE DI DEFALUT**

J2	J1
B A	B A

UTILIZZO CON ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X E UN SINGOLO MODULO ESPANSIONE PULSANTIERA

J2	J1
B A	B A

UTILIZZO CON ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X E UNA COPPIA DI MODULI ESPANSIONE PULSANTIERA**ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X**

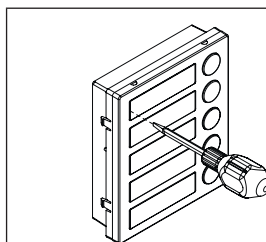
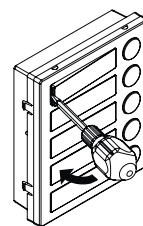
Modulo espansione pulsantiera 1	
J2	J1
B A	B A
Modulo espansione pulsantiera 2	
J2	J1
B A	B A



NOTA: per collegare più di due moduli di espansione pulsantiera, fare riferimento agli schemi di installazione (**pag. 11**).

Art. 4042 .. 4045 Moduli espansione pulsantiera fila singola**Art. 4042D .. 4045D** Moduli espansione pulsantiera fila doppia**RIMOZIONE/INSERIMENTO DEL PORTA-CARTELLINO**

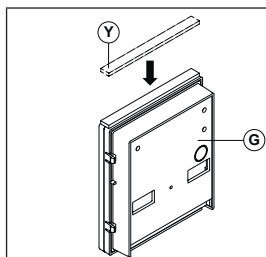
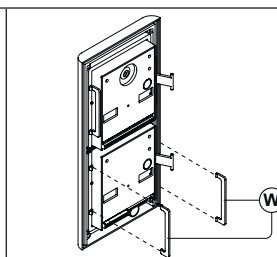
- Per evitare ammaccature della placca frontale, proteggere il lato che verrà in contatto con la lama del cacciavite utilizzando una striscia di nastro isolante;
- Inserire il cacciavite (lato piatto della lama) nell'apposita fessura del porta cartellino come mostrato in **Fig. 4**;
- Fare leva con il cacciavite come mostrato in **Fig. 5** per rimuovere il porta-cartellino (fare attenzione a non ammaccare la placca);
- Modificare il cartellino e riporlo all'interno del porta-cartellino quindi riposizionare lo stesso al suo posto inserendolo nel suo alloggiamento dal lato destro o sinistro e premendo il lato rimasto libero fino all'aggancio (compiendo un movimento contrario a quello fatto per estrarlo).

**Fig. 4****Fig. 5****APPLICAZIONE GUARNIZIONE ADESIVA**

Applicare la guarnizione adesiva (Y) come mostrato in **Fig. 6**.

INSERIMENTO FERMI ANTI-EFFRAZIONE

Inserire i fermi anti-effrazione (W) come mostrato in **Fig. 7**.

**Fig. 6****Fig. 7****SPECIFICHE TECNICHE**

Assorbimenti:	40 mA max
Tensione di lavoro:	12Vdc fornita dal cavo flat
Temperatura di lavoro:	-20 +60 °C

PULIZIA DELLA PLACCA

Usare un panno morbido e pulito. Usare acqua tiepida o un detersivo non aggressivo.

Non usare:

- prodotti abrasivi
- prodotti contenenti cloro
- prodotti per la pulizia dei metalli
- prodotti antiossidanti

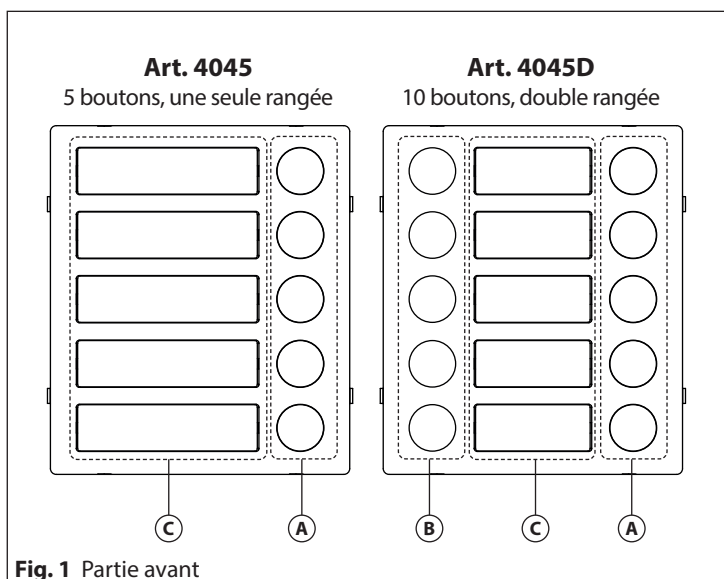
Art. 4042 .. 4045 Modules d'extension de panneaux à boutons à une rangée**Art. 4042D .. 4045D** Modules d'extension de panneaux à boutons à double rangée

Fig. 1 Partie avant

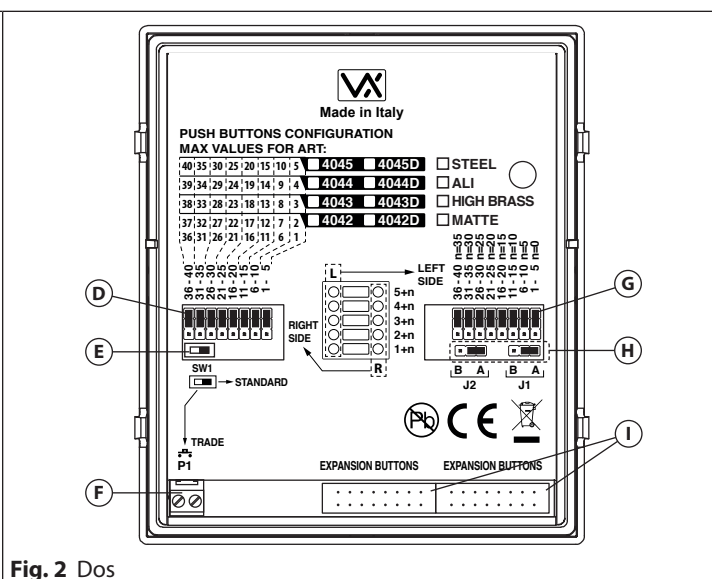


Fig. 2 Dos

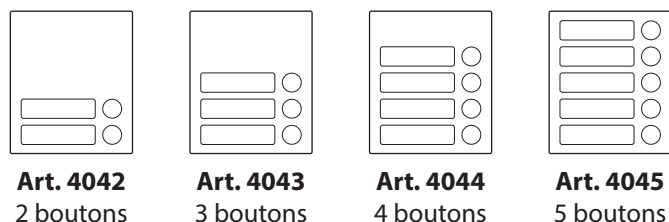
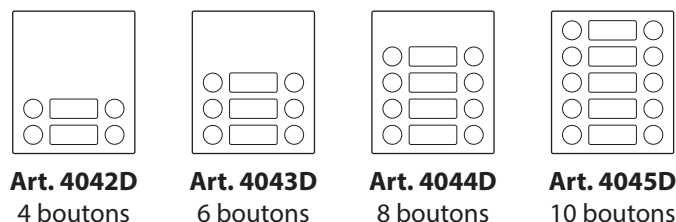
DESCRIPTION

Modules d'extension des panneaux à boutons pour augmenter le nombre de boutons d'appel.

Disponible en version simple rangée avec 2, 3, 4 ou 5 boutons d'appel et en version double avec 4, 6, 8 ou 10 boutons d'appel. Spécifiquement conçu pour être utilisé en combinaison avec des portiers électrique IPURE, VX2200, VX2300 et GSM avec connecteur IDC.

LÉGENDE

- (A) Boutons d'appel du côté droit
- (B) Boutons d'appel à gauche (uniquement pour les versions à double rangée)
- (C) Porte-étiquette
- (D) Cavalier de configuration du bouton d'appel du côté droit
- (E) Commutateur SW1
- (F) Connexion au bouton Commerce
- (G) Cavalier de configuration du bouton d'appel du côté gauche
- (H) Cavalier J2 et J1 de configuration LED d'éclairage
- (I) Connecteurs IDC mâles

VERSIONS DISPONIBLES**Rangée unique****Double rangée****CONFIGURATION DES BOUTONS D'APPEL**

L'adressage des boutons dépend de la position des cavaliers. Le tableau ci-dessous indique le numéro attribué aux boutons d'appel en fonction de la position du cavalier.

Rangée unique

n=0 R : 	n=5 R : 	n=10 R : 	n=15 R :
n=20 R : 	n=25 R : 	n=30 R : 	n=35 R :

Double rangée

n=0 R : 	n=10 R : 	n=20 R : 	n=30 R :
L : n=5 	L : n=15 	L : n=25 	L : n=35

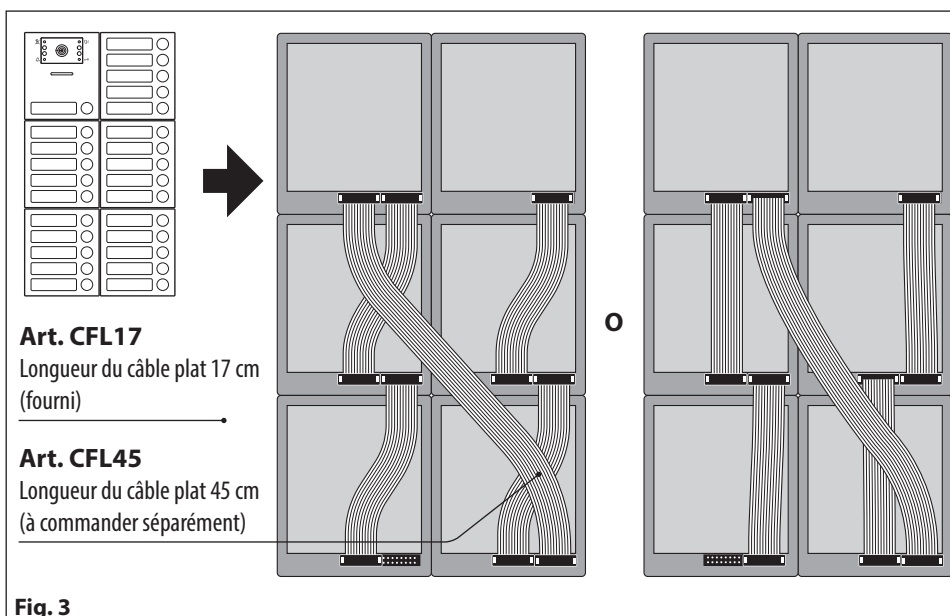
Remarque : lorsque vous utilisez un module à double rangée, veillez à placer les cavaliers à des positions différentes afin d'avoir des adresses différentes pour les boutons de droite et de gauche.

Art. 4042 .. 4045 Modules d'extension de panneaux à boutons à une rangée

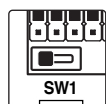
Art. 4042D .. 4045D Modules d'extension de panneaux à boutons à double rangée

ALIMENTATION

Pour alimenter le module, connecter l'un des connecteurs mâles IDC ① au connecteur mâle IDC du module portier électrique à l'aide du câble plat fourni. Des modules d'extension supplémentaires peuvent être connectés via le connecteur IDC mâle gratuit du module d'extension précédent (**Fig. 3**).

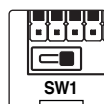


CONFIGURATIONS SW1



Position gauche = COMMERCE

Connexion au bouton Commerce liée au numéro du bouton d'appel 1 (uniquement si le **SW1** est en position commerce).



Position droite = STANDARD

Matrice de boutons d'appel standard (par défaut).

CONFIGURATIONS CAVALIERS J2 ET J1 POUR LE RÉGLAGE DU RÉTRO-ÉCLAIRAGE À LED

RÉGLAGE PAR DÉFAUT

J2	J1
B A	B A

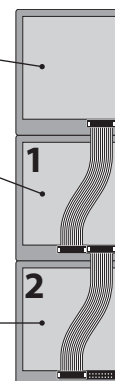
UTILISATION AVEC ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X ET UN SEUL MODULE D'EXTENSION DU PANNEAU DE BOUTONS

J2	J1
B A	B A

UTILISATION ART. 4384, 4384X, 4304, 4304X ET UNE PAIRE DE MODULES D'EXTENSION POUR LE PANNEAU À BOUTONS

Art. 4384, 4384X, 4304, 4304X

Module d'expansion du panneau de boutons 1	
J2	J1
B A	B A
Module d'expansion du panneau de boutons 2	
J2	J1
B A	B A



REMARQUE : Pour connecter plus de deux modules d'extension du panneau à boutons, reportez-vous aux schémas d'installation (**page 11**).

Art. 4042 .. 4045 Modules d'extension de panneaux à boutons à une rangée

Art. 4042D .. 4045D Modules d'extension de panneaux à boutons à double rangée

RETIRER/INSÉRER LE PORTE-ÉTIQUETTE

- Pour éviter des chocs sur la plaque frontale, protéger le côté qui sera en contact avec la lame du tournevis en utilisant une bande adhésive isolante ;
- Insérer le tournevis (côté plat de la lame) dans la fente spécifique du porte-étiquette comme illustré sur **Fig. 4** ;
- Faites levier avec le tournevis comme indiqué sur **Fig. 5** pour retirer le porte-étiquette (attention à ne pas bosseler la plaque) ;
- Modifier l'étiquette et la mettre à l'intérieur du porte-étiquette et repositionner celui-ci à sa place en l'insérant dans son logement du côté droit ou gauche et en appuyant sur le côté resté libre jusqu'à l'accrochage (en faisant un mouvement contraire à celui fait pour l'extraire).

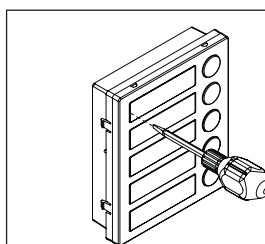


Fig. 4

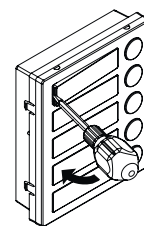


Fig. 5

APPLICATION DU JOINT ADHÉSIF

Appliquez le joint adhésif (Y) comme indiqué dans **Fig. 6**.

INSERTION DE BUTÉES ANTI-EFFRACTION

Insérez les butées anti-effraction (W) comme indiqué dans **Fig. 7**.

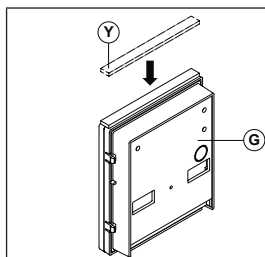


Fig. 6

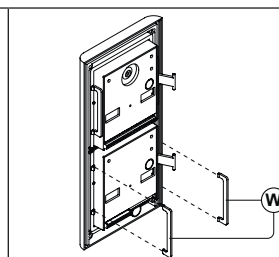


Fig. 7

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Absorptions : 40 mA max

Tension de travail : 12Vdc fournie par le câble plat

Température de travail : -20 +60 °C

NETTOYAGE DE LA PLAQUE

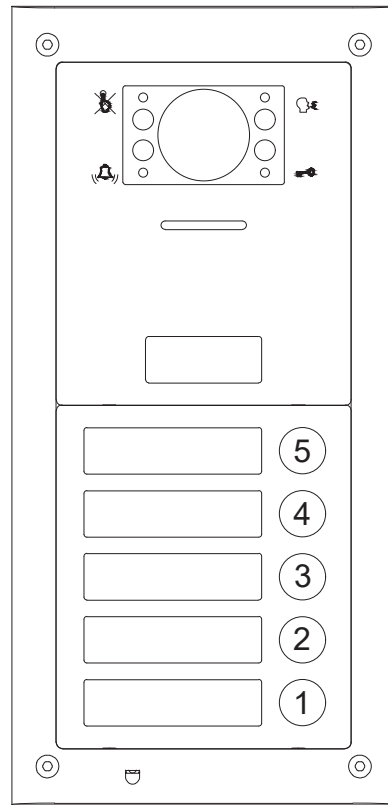
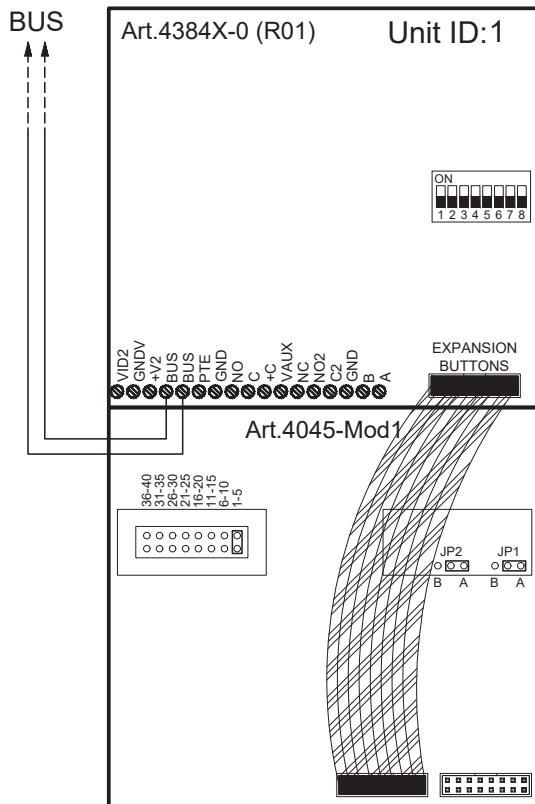
Utilisez un chiffon doux et propre. Utilisez de l'eau chaude ou un détergent doux.

Ne pas utiliser :

- de produits abrasifs
- de produits contenant du chlore
- de produits de nettoyage des métaux
- produits antioxydants

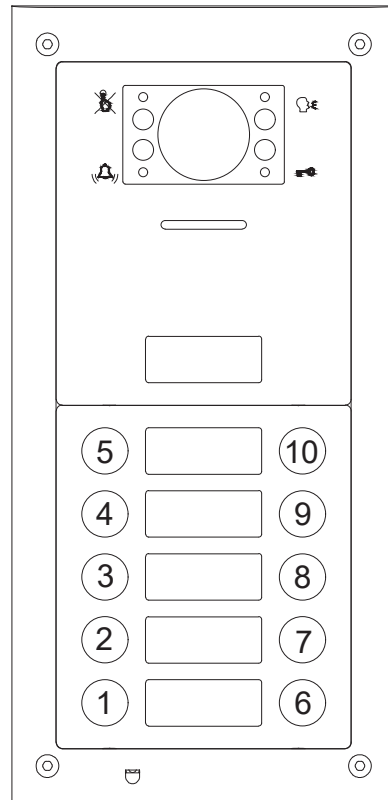
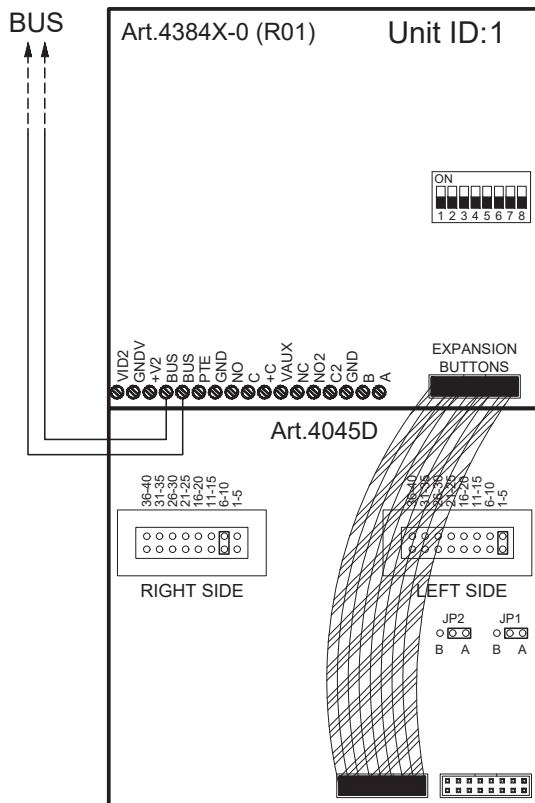
Un modulo espansione pulsantiera (sistema VX2300)

One buttons expansion module (VX2300 system)

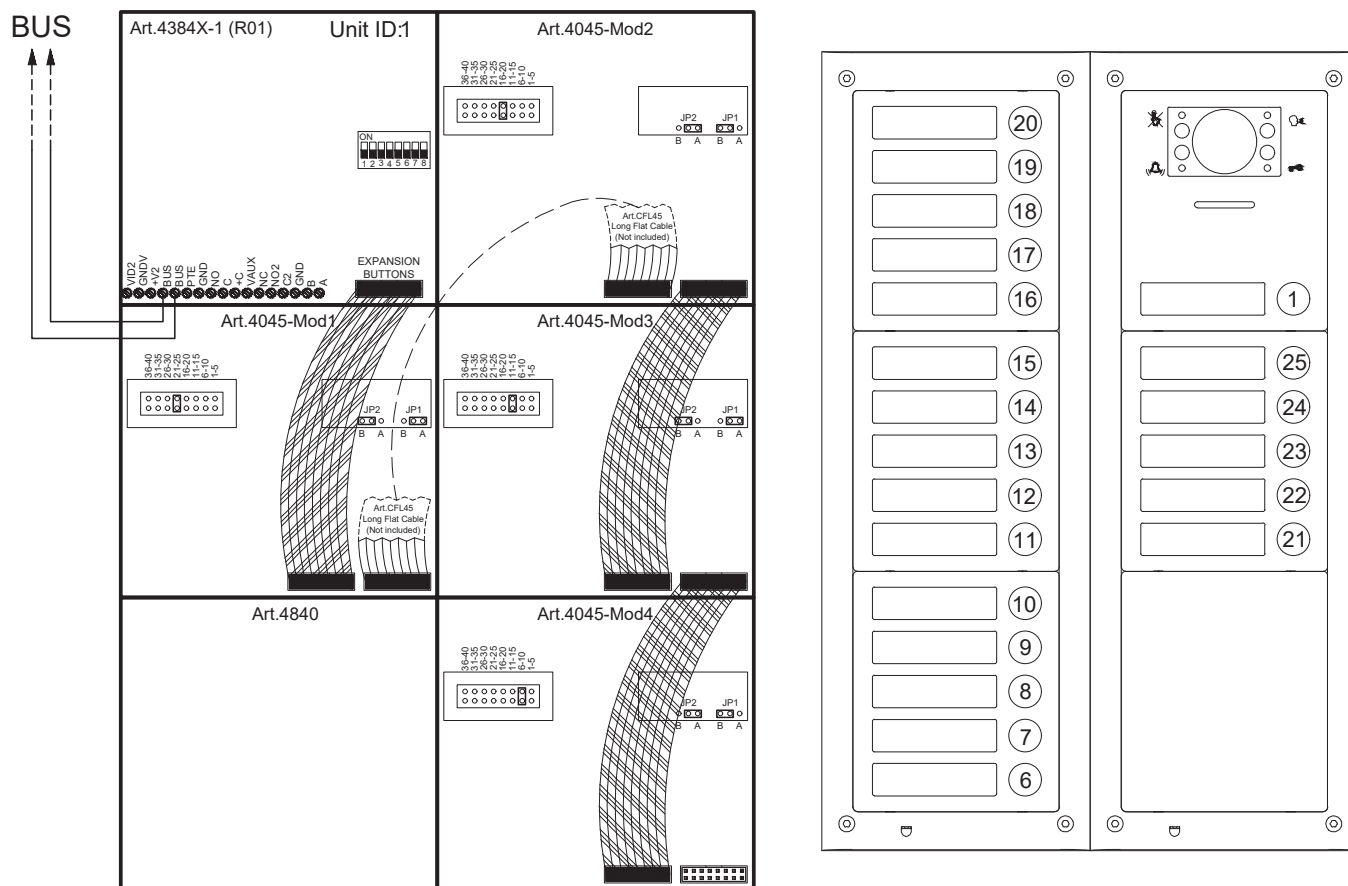
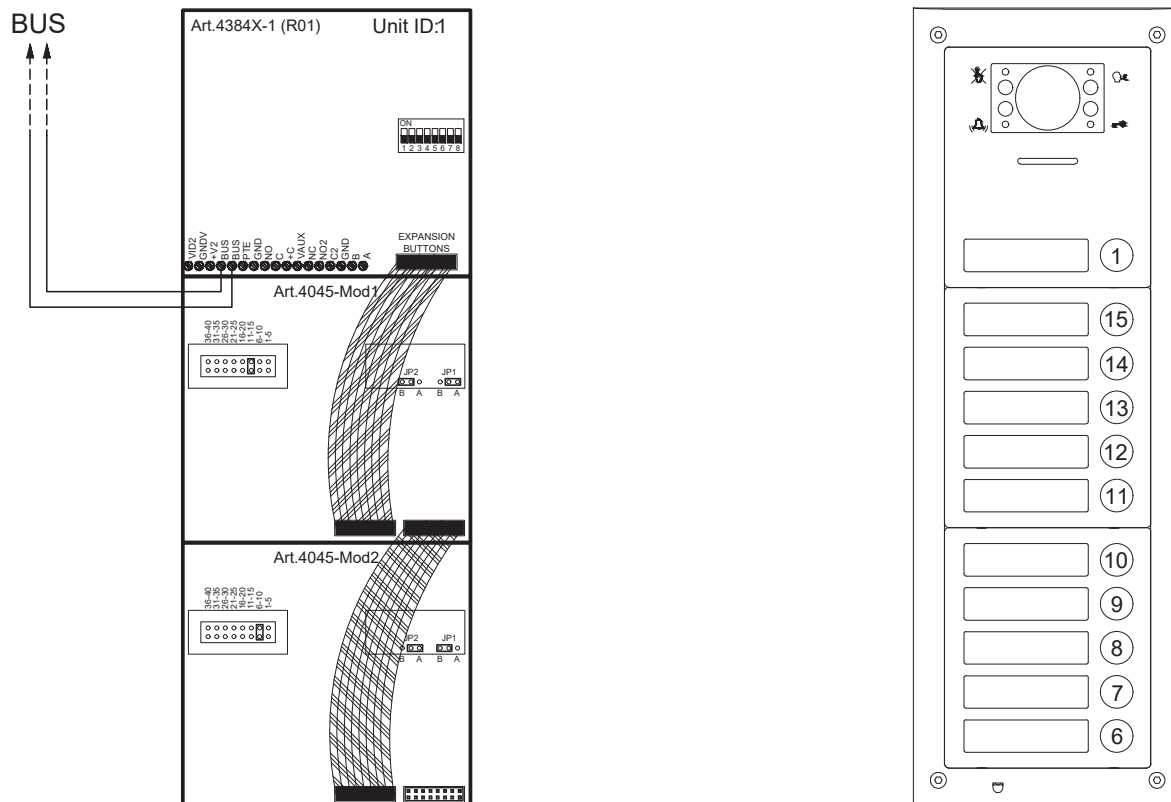


Un modulo espansione pulsantiera fila doppia (sistema VX2300)

One double row buttons expansion module (VX2300 system)

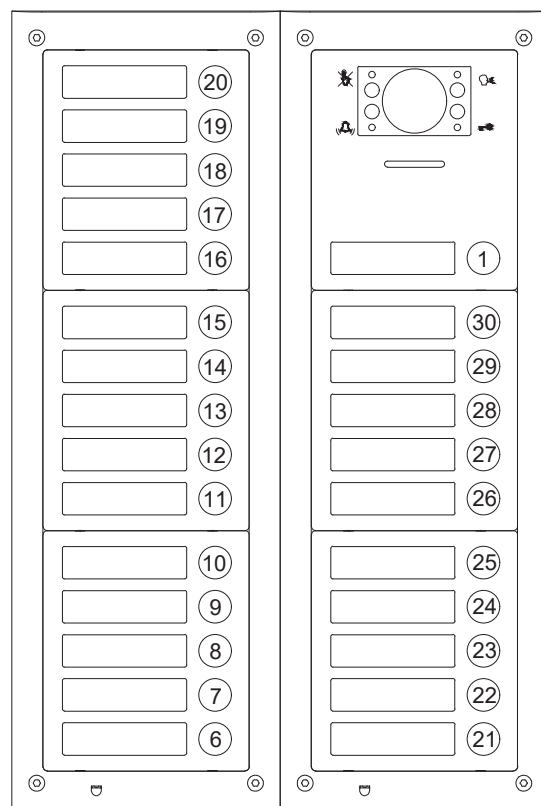
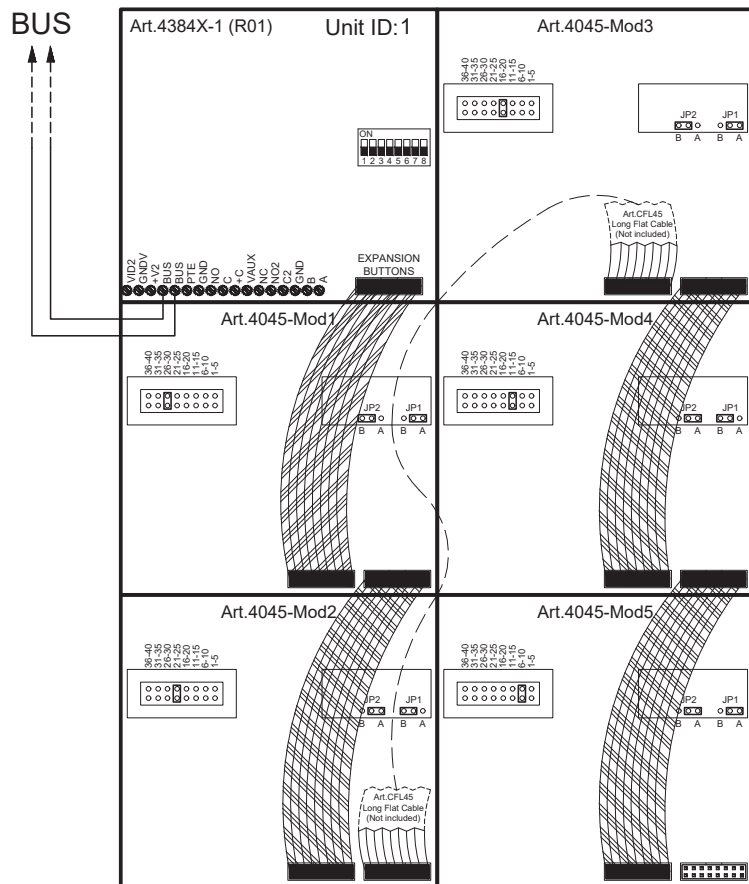
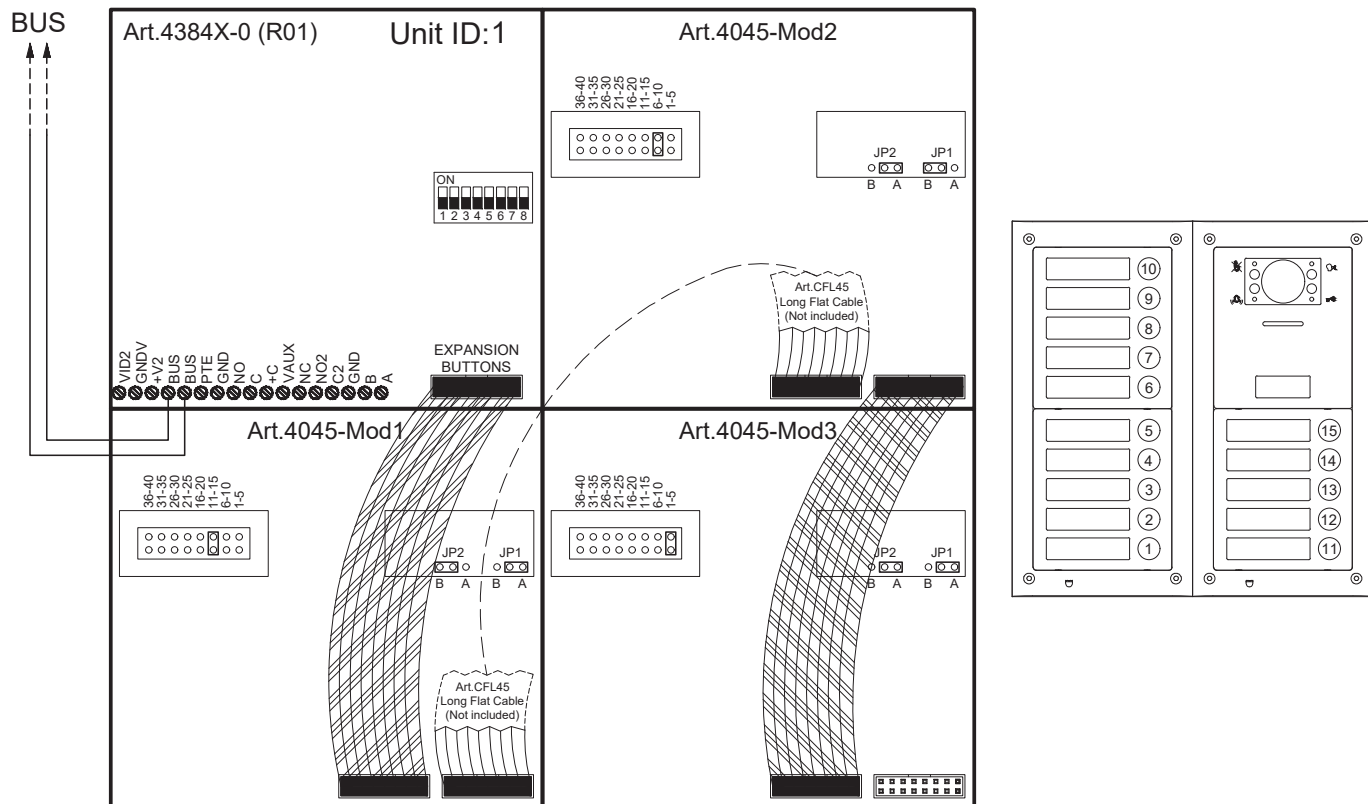


Moduli espansione pulsantiera pari(2 moduli, 4 moduli etc...) (sistema VX2300) **Even buttons expansion modules (2 modules, 4 modules etc...) (VX2300 system)**



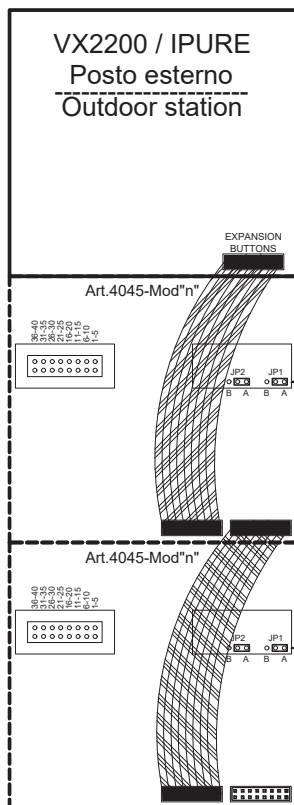
Moduli espansione pulsantiera dispari((3 moduli, 5 moduli etc...) (sistema VX2300)

Odd buttons expansion modules (3 modules, 5 modules etc...) (VX2300 system)



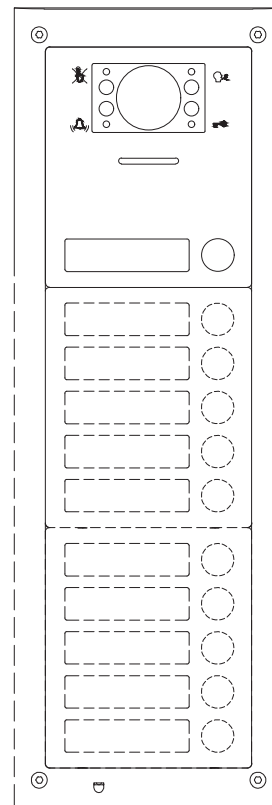
Moduli espansione pulsantiera per sistemi VX2200 e IPURE

Buttons expansion modules for VX2200 and IPURE systems



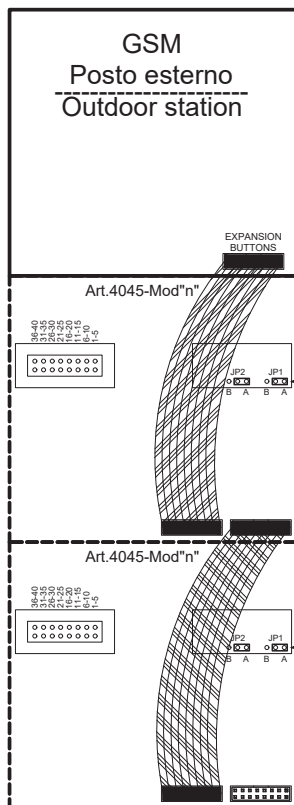
NOTE:

- I moduli espansione pulsantiera sono compatibili anche per i sistemi **VX2200** e **IPURE** e possono essere posizionati, cablati e configurati allo stesso modo di come visto per il sistema **VX2300** (consultare gli schemi precedenti); l'unica differenza è che i jumper per i LED di retroilluminazione (**JP1** e **JP2**) devono essere sempre in posizione "**JP1=A**" e "**JP2=A**" per ogni modulo espansione pulsantiera utilizzato.
- The button expansion modules are also compatible for the **VX2200** and **IPURE** systems and they can be positioned, wired and configured in the same way as seen in the **VX2300** system (consult the previous wiring diagrams); the only difference is that the jumpers for the backlight LEDs (**JP1** and **JP2**) must always be in position "**JP1=A**" and "**JP2=A**" for each button expansion module used.



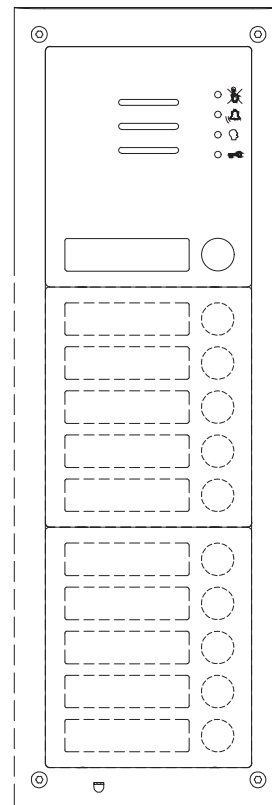
Moduli espansione pulsantiera per sistema GSM

Buttons expansion modules for GSM system



NOTE:

- I moduli espansione pulsantiera sono compatibili anche per il sistema **GSM** e possono essere posizionati, cablati e configurati allo stesso modo di come visto per il sistema **VX2300** (consultare gli schemi precedenti); l'unica differenza è che i jumper per i LED di retroilluminazione (**JP1** e **JP2**) devono essere sempre in posizione "**JP1=A**" e "**JP2=A**" per ogni modulo espansione pulsantiera utilizzato.
- The button expansion modules are also compatible for the **GSM** system and they can be positioned, wired and configured in the same way as seen in the **VX2300** system (consult the previous wiring diagrams); the only difference is that the jumpers for the backlight LEDs (**JP1** and **JP2**) must always be in position "**JP1=A**" and "**JP2=A**" for each button expansion module used.



ENG DISPOSAL

In accordance with the Legislative Decree no. 49 of 14 March 2014 "Implementation of the Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE)".

The crossed-out bin symbol on the equipment or on the packaging indicates that when the product reaches the end of its lifetime, it must be collected separately from mixed municipal waste. The user must, therefore, dispose of the equipment at the end of its lifetime in the suitable waste collection centres or bring it to the retailer during the purchase of a new equipment of equivalent type at the ratio of one-to-one. Furthermore, the user is allowed to dispose of the WEEEs of very small size (domestic appliances without any external dimension exceeding 25 cm (9.84 inches) for free to the retailers, without any purchase obligation. The correct waste disposal of the WEEEs contributes to their reuse, recycling and recovery and avoids potential negative effects on the environment and human health due to the possible presence of dangerous substances within them.



ITA SMALTIMENTO

Ai sensi del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n° 49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti urbani misti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita presso gli idonei centri di raccolta differenziata oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'utente ha, inoltre, la possibilità di conferire gratuitamente presso i distributori, senza alcun obbligo di acquisto, per i RAEE di piccolissime dimensioni (per le apparecchiature di tipo domestico con nessuna dimensione esterna superiore a 25 cm).

L'adeguata raccolta differenziata dei RAEE contribuisce al loro riutilizzo, riciclaggio e recupero ed evita potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana dovuti alla eventuale presenza di sostanze pericolose al loro interno.

FRA ÉLIMINATION

Conformément au décret législatif n° 49 du 14 mars 2014 relatif à l'« Application de la directive 2012/19 / UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) ».

Le symbole de la poubelle barrée sur l'équipement ou sur son emballage indique que le produit en fin de vie utile doit être collecté séparément des autres déchets municipaux en mélange. L'utilisateur doit donc remettre l'équipement en fin de vie aux centres de collecte appropriés ou le restituer au revendeur lors de l'achat d'un nouveau type d'équipement équivalent, dans le rapport de un à un. De plus, l'utilisateur a la possibilité de conférer gratuitement aux distributeurs, sans aucune obligation d'achat, de très petits DEEE (pour les appareils ménagers sans dimensions extérieures supérieures à 25 cm). La collecte séparée adéquate des DEEE contribue à leur réutilisation, leur recyclage et leur valorisation et évite les éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine en raison de la présence possible de substances dangereuses dans ceux-ci.

SPA ELIMINACIÓN

De conformidad con el Decreto legislativo n. 49 de 14 de marzo 2014 "Aplicación de la Directiva 2012/19/UE relativa a residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)".

El símbolo del contenedor tachado indicado sobre los aparatos o sobre los embalajes señala que el producto al final de su vida útil debe ser recogido separadamente de otros residuos municipales mezclados. Por tanto, el usuario deberá conferir los aparatos al final de su vida útil en los apropiados centros de recogida selectiva o devolverlos al revendedor al momento de la compra de nuevos aparatos equivalentes, en una relación de uno a uno. Además, el usuario tiene la posibilidad de entregar sin cargo a los distribuidores, sin ninguna obligación de compra, los RAEEs muy pequeños (para electrodomésticos sin dimensiones externas superiores a 25 cm).

La recogida selectiva apropiada de los RAEEs contribuye a su reutilización, reciclaje y valorización y evita potenciales impactos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana debidos a la posible presencia de sustancias peligrosas dentro de ellos.

NLD VERWIJDERING

In overeenstemming met het Wetsbesluit nr. 49 van 14 maart 2015 "Implementatie van de Richtlijn 2012/19/EU inzake afgedankte elektrische en elektronische apparaten (AEEA)".

Het doorgeslechte vuilnisbaksymbool op het apparaat of de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur niet samen met het gewone huisvuil weggegooid mag worden. De gebruiker moet het apparaat aan het einde van zijn levensduur inleveren bij een gepast inzamelpunt of de winkel waar hij een nieuw apparaat van een gelijksoortig type zal kopen. De gebruiker kan tevens AEEA's van een zeer klein formaat (huishoudapparaten met een buitenafmeting kleiner dan 25 cm (9,84 inch) gratis en zonder enige aankoopverplichting bij handelaars inleveren. Een juiste verwijdering van AEEA's draagt bij tot hergebruik, recycling en terugwinning, en voorkomt potentiële negatieve effecten op het milieu en de menselijke gezondheid door de mogelijke aanwezigheid van gevaarlijke stoffen.

POR ELIMINAÇÃO

De acordo com o Decreto Legislativo n.º 49 de 14 de março de 2014 "Implementação da Diretiva 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE)".

O símbolo do caixote do lixo riscado no equipamento ou na embalagem indica que quando o produto atinge o fim da sua vida útil, deve ser recolhido separadamente dos resíduos urbanos mistos. O utilizador deve, portanto, eliminar o equipamento no final da sua vida útil nos centros de recolha de resíduos adequados ou levá-lo ao vendedor durante a compra de um novo equipamento de tipo equivalente, na proporção de um para um. Além disso, o utilizador pode eliminar gratuitamente os REEE de dimensões muito reduzidas aos vendedores, sem qualquer obrigação de compra. (só aparelhos domésticos sem qualquer dimensão externa que exceda 25 cm, ou seja 9,84 polegadas). A correta eliminação dos REEE contribui para a sua reutilização, reciclagem e recuperação e evita potenciais efeitos negativos sobre o ambiente e a saúde humana devido à possível presença de substâncias perigosas no seu interior.

MANUFACTURER FABBRICANTE FABRICANT FABRICANTE FABRIKANT FABRICANTE الشركة المصنعة	VIDEX ELECTRONICS S.P.A. Via del Lavoro, 1 63846 Monte Giberto (FM) Italy Tel (+39) 0734 631669 Fax (+39) 0734 632475 www.videx.it - info@videx.it	
	CUSTOMER SUPPORT SUPPORTO CLIENTI SUPPORTS CLIENTS ATENCIÓN AL CLIENTE KLANTENDIENST APOIO AO CLIENTE خدمة العملاء	UK Customers only: VIDEX SECURITY LTD www.videxuk.com Tech Line: 0191 224 3174 tech@videxuk.com
Portugal office: VX IBÉRIA, UNIPESSOAL LDA Rua Tenente Mário Grilo, 26 D, E, F 4200-397 Porto Phone: (+351) 221 124 531 www.videx.it comercial@videx.it		
Singapore office: VIDEX ASIA PACIFIC PTE LTD 31 Woodlands Close #06-37 Woodlands Horizon Singapore 737855 Phone: (+65) 81898912 commercial@videx.it		
Main UK office: VIDEX SECURITY LTD 1 Osprey Trinity Park Trinity Way LONDON E4 8TD Phone: (+44) 0370 300 1240 www.videxuk.com marketing@videxuk.com		
Northern UK office: VIDEX SECURITY LTD Unit 4-7 Chillingham Industrial Estate Chapman Street NEWCASTLE UPON TYNE - NE6 2XX Tech Line: (+44) 0191 224 3174 Phone: (+44) 0370 300 1240		
Greece office: VIDEX HELLAS Electronics 48 Filolaou Str. 11633 ATHENS Phone: (+30) 210 7521028 (+30) 210 7521998 Fax: (+30) 210 7560712 www.videx.gr videx@videx.gr		
Danish office: VIDEX DANMARK Hammershusgade 15 DK-2100 COPENHAGEN Phone: (+45) 39 29 80 00 Fax: (+45) 39 27 77 75 www.videx.dk videx@videx.dk		
Benelux office: NESTOR COMPANY NV E3 laan, 93 B-9800 Deinze Phone: (+32) 9 380 40 20 Fax: (+32) 9 380 40 25 www.nestorcompany.be info@nestorcompany.be		
Dutch office: NESTOR COMPANY BV Business Center Twente (BCT) Grotestraat, 64 NL-7622 GM Borne www.nestorcompany.be info@nestorcompany.be		



The product is CE marked demonstrating its conformity and is for distribution within all member states of the EU with no restrictions. This product follows the provisions of the European Directives 2014/30/EU (EMC); 2014/35/EU (LVD); 2011/65/EU (RoHS); CE marking 93/68/EEC.

Le produit est marqué CE à preuve de sa conformité et peut être distribué librement à l'intérieur des pays membres de l'union européenne UE.
Ce produit est conforme aux directives européennes 2014/30/EU (EMC) ; 2014/35/EU (LVD) ; 2011/65/EU (RoHS); marquage CE 93/68/EEC.

Het product heeft de CE-markering om de conformiteit ervan aan te tonen en is bestemd voor distributie binnen de lidstaten van de EU zonder beperkingen. Dit product volgt de bepalingen van de Europese Richtlijnen 2014/30/EU (EMC); 2014/35/EU (LVD); 2011/65/EU (RoHS); CE-markering 93/68/EEG.

يحمل المنتج علامة التوافق الأوروبي CE لإظهار توافقه مع المواصفات ذات الصلة وإمكانية توزيعه في كافة دول الاتحاد الأوروبي بدون أية قيود. يلبي هذا المنتج جميع متطلبات التوجيهات الأوروبية 2014/30/UE (EMC); 2014/35/UE (LVD); 2011/65/UE (RoHS); علامة المطابقة للمواصفات الأوروبية CE 93/68/CEE.

Il prodotto è marchiato CE a dimostrazione della sua conformità e può essere distribuito liberamente all'interno dei paesi membri dell'Unione Europea UE.
Questo prodotto è conforme alle direttive Europee: 2014/30/UE (EMC); 2014/35/UE (LVD); 2011/65/UE (RoHS); marcatura CE 93/68/EEC.

El producto lleva la marca CE que demuestra su conformidad y puede ser distribuido en todos los estados miembros de la unión europea UE.
Este producto cumple con las Directivas Europeas 2014/30/EU (EMC); 2014/35/EU (LVD); 2011/65/EU (RoHS); marca CE 93/68/EEC.

O produto tem a marca CE que demonstra a sua conformidade e destina-se a distribuição em todos os estados membros da UE, sem restrições. Este produto segue as disposições das Diretivas Europeas 2014/30/UE (EMC); 2014/35/UE (LVD); 2011/65/UE (RoHS); marcação CE 93/68/CEE.

